



Znak postępowania: O.OZP.260.47.2.2023

PROJEKTOWANE POSTANOWIENIA UMOWY

zawarta w dniu2023 r. w Warszawie, pomiędzy:

Narodowym Instytutem Zdrowia Publicznego PZH - Państwowym Instytutem Badawczym,
wpisanym do Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy dla m. st. Warszawy
XIII Wydział Gospodarczy pod numerem KRS 0000069210, z siedzibą w Warszawie, adres:
ul. Chocimska 24, 00-791 Warszawa, numer NIP 5250008732, Regon 000288461, w imieniu i na rzecz
którego działa:

....., **zwanym dalej „Zamawiającym”**

a

.....wpisanym do Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem KRS, NIP.....,
REGON....., w imieniu i na rzecz którego działa:

..... **zwanym dalej „Wykonawcą”**.

Zamawiający i Wykonawca zwani są również w dalszej części Umowy łącznie „Stronami”, a każdy
osobno „Stroną”.

w wyniku postępowania o udzielenie zamówienia publicznego prowadzonego na podstawie art. 275
pkt 1. Ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (dalej “ustawa Pzp”).

§ 1. PRZEDMIOT UMOWY

1. Przedmiotem zamówienia jest usługa polegająca na opracowaniu przez Wykonawcę spójnej kreacji graficznej dla wszystkich elementów zamówienia, tj. podręcznika online dla nauczycieli klas I-III, w tym: rozdziałów teoretycznych, scenariuszy lekcji; ulotek dla rodziców; ilustrowanych kart pracy dla uczniów; a także ulotek z przepisami i dyplomu; zaprojektowaniu okładki podręcznika, przygotowaniu grafik, stworzeniu autorskich rysunków (tylko do kart pracy), zakupie zdjęć z banku zdjęć, skład i łamanie, przygotowaniu ww. materiałów zgodnie z wymogami standardu WCAG 2.1 na potrzeby opracowania monografii, dalej zwana „przedmiotem zamówienia”.

Przedmiot zamówienia jest realizowany w ramach zadania pn. „Przeprowadzenie badań naukowych z zakresu żywienia dzieci i młodzieży oraz opracowanie i wdrożenie programu edukacji żywieniowej uczniów klas I-VI szkół podstawowych. Akronim: Junior – Edu-Żywnienie (JEŻ)”, finansowanego przez Ministra Edukacji i Nauki.

Szczegółowy zakres i Opis przedmiotu zamówienia znajduje się w Załączniku nr 2 do Umowy („OPZ”).



2. Wykonawca zobowiązuje się do wykonania przedmiotu zamówienia, zgodnie z niniejszą Umową, w tym z załącznikami tj. OPZ, stanowiącym Załącznik nr 2 do Umowy oraz ofertą Wykonawcy, stanowiącą Załącznik nr 1 do Umowy.
3. Wykonawca zobowiązuje się do realizacji przedmiotu zamówienia z należytą starannością uwzględniającą zawodowy charakter prowadzonej przez Wykonawcę działalności.

§ 2. TERMIN REALIZACJI UMOWY

1. Strony zgodnie uznają, że terminowa realizacja Umowy, w tym dotrzymanie opisanych terminów zakończenia realizacji poszczególnych elementów Umowy i przedmiotu zamówienia ma istotne znaczenie dla Zamawiającego.
2. Termin realizacji przedmiotu zamówienia: od dnia zawarcia Umowy do dnia 20.04.2023 r.

§ 3. OSOBY UPRAWNIONE DO KONTAKTÓW

1. Osobami uprawnionymi do kontaktów w sprawie realizacji Umowy są:
 - a) po stronie Zamawiającego:
 - p. Joanna Jaczewska-Schuetz, tel. 22 550 98 34, e-mail: jschuetz@pzh.gov.pl ;
 - p. Anna Taraszewska, tel. 22 550 98 35, e-mail: ataraszewska@pzh.gov.pl
 - b) po stronie Wykonawcy:
 - p., tel., e-mail:
 - p., tel., e-mail:
2. Strony oświadczają, iż osoby, wymienione w ust. 1 niniejszego paragrafu, są upoważnione przez Strony do dokonywania czynności związanych z realizacją przedmiotu zamówienia, nie są natomiast uprawnione do zmiany Umowy. Zmiana lub uzupełnienie osób do kontaktów nie stanowi zmiany Umowy i wymaga jedynie pisemnego oświadczenia złożonego drugiej Stronie.

§ 4. ZASADY REALIZACJI UMOWY

1. Wykonawca zobowiązuje się, do wykonania przedmiotu zamówienia w sposób profesjonalny, z należytą starannością i wiedzą w oparciu o wymagania wskazane we właściwych obowiązujących przepisach prawa.
2. Szczegółowy harmonogram realizacji przedmiotu zamówienia, dalej zwany „Harmonogramem”, w szczególności kolejność wykonywania poszczególnych elementów przedmiotu zamówienia zostanie omówiony z Wykonawcą podczas spotkania briefingowego i zostanie ustalony we współpracy i przy akceptacji Zamawiającego w terminie 3 (trzech) dni roboczych od zawarcia Umowy. Ustalony Harmonogram stanowić będzie załącznik do Umowy.
3. W terminie 7 dni roboczych od dnia zawarcia Umowy Wykonawca jest zobowiązany do przedstawienia key visualu podręcznika – trzech wersji, z których Zamawiający wybierze tylko jedną. Key visual musi zawierać elementy graficzne przekazane przez Zamawiającego takie jak ustalone logotypy, kolory itp. – zostaną one przesłane Wykonawcy w terminie 2 dni roboczych od dnia zawarcia Umowy

4. Harmonogram musi uwzględniać termin realizacji przedmiotu zamówienia, o którym mowa w § 2 ust. 2 Umowy.

§ 5. ODBIÓR PRZEDMIOTU ZAMÓWIENIA

1. Należyte wykonanie przez Wykonawcę przedmiotu zamówienia zostanie potwierdzone podpisaniem przez Strony protokołu odbioru, zgodnie ze wzorem stanowiącym Załącznik nr 3 do Umowy, zwanym dalej „Protokołem odbioru”.
2. Protokół odbioru sporządza się i podpisuje w terminie 3 (trzech) dni roboczych od dnia wykonania przedmiotu zamówienia.
3. W przypadku podpisania przez Zamawiającego Protokołu odbioru z zastrzeżeniami lub wadami wskazującymi, w jakim zakresie przedmiot zamówienia nie został wykonany lub został wykonany nienależycie, Wykonawca w terminie nieprzekraczającym 2 (dwóch) dni roboczych od podpisania Protokołu odbioru udzieli stosownych wyjaśnień lub uwzględni i poprawi wniesione przez Zamawiającego zastrzeżenia.
4. Z zastrzeżeniem ust. 5 podpisanie przez Zamawiającego Protokołu odbioru bez zastrzeżeń stanowi podstawę do wystawienia przez Wykonawcę faktury VAT oraz do wypłaty wynagrodzenia, o którym mowa w § 6 ust. 1 Umowy.
5. Jeżeli Zamawiający przyjmie przedmiot zamówienia z zastrzeżeniami wskazanymi w Protokole odbioru, wówczas wynagrodzenie, o którym mowa w § 6 ust. 1 Umowy, może ulec obniżeniu proporcjonalnie do zakresu wadliwości przedmiotu zamówienia. W takim wypadku Wykonawca wystawi fakturę VAT na kwotę wynikającą z Protokołu odbioru.
6. Niezależnie od obniżenia wynagrodzenia, o którym mowa w § 6 ust. 1 Umowy, w sytuacji, o której mowa w ust. 5, Zamawiającemu przysługuje prawo do naliczenia kar umownych określonych w § 8 Umowy.
7. Strony oświadczają, że w razie uchylecia się przez Wykonawcę od podpisania Protokołu odbioru w terminie określonym w ust. 2, Zamawiający może z upływem tego terminu od Umowy odstąpić lub sporządzić jednostronnie Protokół odbioru. W przypadku podpisania Protokołu odbioru przez Zamawiającego jednostronnie, Wykonawca zobowiązuje się do wystawienia faktury niezwłocznie po otrzymaniu tego Protokołu odbioru, jednak nie później niż w terminie 2 (dwóch) dni od dnia otrzymania Protokołu odbioru.

§ 6. WYNAGRODZENIE

1. Z tytułu należytego wykonania całości przedmiotu zamówienia Strony ustalają łączne maksymalne wynagrodzenie Wykonawcy w wysokościzł netto, tj. zł brutto.
2. Wynagrodzenie Wykonawcy w wysokości ustalonej w ust. 1 jest ostateczne i uwzględnia wszystkie koszty i wydatki Wykonawcy, które Wykonawca jest zobowiązany ponieść w związku z realizacją niniejszej Umowy, chociażby nie były wprost w tej Umowie określone i nie zostanie zwiększone w trakcie jej obowiązywania.
3. Płatność wynagrodzenia z tytułu należytego wykonania przedmiotu zamówienia nastąpi jednorazowo, na podstawie prawidłowo wystawionej faktury, po podpisaniu Protokołu odbioru zgodnie z zasadami określonymi w § 5 Umowy, w terminie 30 dni od daty otrzymania faktury.
4. Wynagrodzenie będzie płatne przelewem bankowym na rachunek Wykonawcy nr:.....

5. Wszelkie koszty i opłaty bankowe występujące po stronie banku Zamawiającego pokrywa Zamawiający. Wszelkie koszty i opłaty bankowe występujące po stronie banku Wykonawcy pokrywa Wykonawca.
6. Wykonawca oświadcza, że jest zarejestrowany jako czynny podatnik VAT, a wskazany w ust. 4 rachunek jest rachunkiem, do którego został otwarty rachunek VAT, w rozumieniu art. 2 pkt 37 ustawy z dnia 11 marca 2004 roku o podatku od towarów i usług (Dz.U. z 2022 r. poz. 931 z późn. zm.) i został zawarty w wykazie podmiotów, o których mowa w art. 96b ust. 1 tej ustawy (wykaz podmiotów zarejestrowanych jako podatnicy VAT). W związku z powyższym płatność zostanie dokonana zgodnie z art. 108a ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług.
7. Zamawiający oświadcza, że jest podatnikiem podatku VAT o numerze NIP wskazanym w komparycji Umowy.
8. Zamawiający, w przypadku gdy stwierdzi, że wskazany rachunek bankowy Wykonawcy – jeżeli Wykonawca jest zarejestrowany jako czynny podatnik VAT – nie jest ujawniony w wykazie podmiotów zarejestrowanych jako podatnik VAT, jest uprawniony do wstrzymania wypłaty wynagrodzenia Wykonawcy do czasu wskazania prawidłowego numeru bankowego. Za czas wstrzymania płatności z powodu, o którym mowa w zdaniu poprzednim, Wykonawcy nie należą się odsetki za opóźnienie.
9. Za datę płatności uważa się datę obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.
10. Błędnie wystawiona faktura spowoduje ponowne naliczenie 30-dniowego terminu płatności od momentu dostarczenia prawidłowych lub brakujących dokumentów.
11. Wykonawcy, nie przysługuje prawo przeniesienia praw i obowiązków wynikających z niniejszej Umowy na podmiot trzeci bez uprzedniej pisemnej zgody Zamawiającego, którego prawa i obowiązki dotyczą. Zgoda w każdym przypadku winna być udzielona na piśmie pod rygorem nieważności.
12. Powyższe postanowienia nie wyłączają obowiązku Zamawiającego, określonego w art. 4 ust. 1 ustawy z dnia 9 listopada 2018 r. o elektronicznym fakturowaniu w zamówieniach publicznych, koncesjach na roboty budowlane lub usługi oraz partnerstwie publiczno-prywatnym.
13. Zamawiający upoważnia Wykonawcę do wystawiania faktur VAT zgodnych z warunkami Umowy bez podpisu odbiorcy oraz działając na podstawie art. 106n ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług (Dz. U. z 2022 r., poz. 931, z późn. zm.) Zamawiający wyraża zgodę na przesyłanie faktur, duplikatów tych faktur oraz ich korekt w formie elektronicznej na adres mailowy kancelaria@pzh.gov.pl z adresu Wykonawcy:, co traktowane jest jako skuteczne dostarczenie faktury.

§ 7. AUTORSKIE PRAWA MAJĄTKOWE

1. Wykonawca w ramach wynagrodzenia, o którym mowa w § 6 ust. 1 Umowy, przenosi na Zamawiającego całość autorskich praw majątkowych do wszelkich utworów powstałych w wyniku realizacji przedmiotu zamówienia (dalej: „Utwór”), bez ograniczenia co do czasu, terytorium i liczby egzemplarzy, oraz do korzystania z opracowań Utworów (w tym polegających na opracowywaniu poprzez dodanie różnych elementów, uaktualnianie, modyfikację, dokonywanie przeróbek oraz tłumaczenie na różne języki) i rozporządzania opracowaniami tych Utworów, jak również do zezwalania podmiotom trzecim na wykonywanie przez te podmioty praw zależnych do Utworów, na następujących polach eksploatacji:
 - 1) utrwalanie Utworu bez żadnych ograniczeń ilościowych, dowolną techniką, w tym drukarską,



- cyfrową, reprograficzną, elektroniczną, fotograficzną, optyczną, laserową, poprzez zapis magnetyczny, na każdym nośniku, włączając w to także nośniki elektroniczne, optyczne, magnetyczne, dyskietki, CD-ROM, DVD, papier;
- 2) zwielokrotnianie Utworu bez żadnych ograniczeń ilościowych, w każdej możliwej technice, w tym drukarskiej, reprograficznej, cyfrowej, elektronicznej, laserowej, fotograficznej, poprzez zapis magnetyczny, optycznej, na każdym nośniku, włączając w to także nośniki elektroniczne, optyczne, magnetyczne, dyskietki, CD-ROM, DVD, papier, w ramach systemu on-line;
 - 3) wprowadzenie Utworu do pamięci komputera i sieci multimedialnych, w tym Internetu, sieci wewnętrznych typu Intranet, bez żadnych ograniczeń ilościowych, jak również przesyłania Utworu w ramach ww. sieci, w tym w trybie on-line;
 - 4) rozpowszechnianie Utworu, w tym wprowadzanie go do obrotu, w szczególności drukiem, w ramach produktów elektronicznych, w tym w ramach elektronicznych baz danych, na nośnikach magnetycznych, cyfrowych, optycznych, elektronicznych, również w postaci CD-ROM, dyskietek, DVD, w ramach sieci multimedialnych, w tym sieci wewnętrznych (np. typu Intranet), jak i Internetu, w systemie on-line, poprzez komunikowanie na życzenie, w drodze użyczenia Utworu;
 - 5) wypożyczenie, najem, użyczenie, dzierżawa lub wymiana nośników, na których Utwór utrwalono, utrwalonych i zwielokrotnionych stosownie do pkt 1 i 2, przy zastosowaniu dowolnej techniki udostępnienia Utworu, w szczególności określonej w pkt 3 i 4;
 - 6) publiczne udostępnianie Utworów w taki sposób, aby każdy mógł mieć do nich dostęp w miejscu i w czasie przez siebie wybranym;
 - 7) wykorzystywanie Utworu i jego fragmentów w celach informacyjnych;
 - 8) dokonywanie lub zlecanie osobom trzecim dokonywania opracowań Utworu, w tym jego skrótów i streszczeń;
 - 9) udzielenie zezwoleń na rozporządzanie i korzystanie z Utworu, w tym również zezwoleń do jego opracowania i dokonania tłumaczeń;
 - 10) łączenie Utworu w całości lub części z innymi materiałami lub innymi dokumentami oraz jego tłumaczenie;
2. W przypadku, gdy nie jest możliwe przeniesienie na Zamawiającego autorskich praw majątkowych do Utworów z uwagi na brak prawnych możliwości uzyskania autorskich praw majątkowych do Utworów przez Wykonawcę, Wykonawca udziela Zamawiającemu licencji wyłącznej do korzystania z Utworów w zakresie wskazanym w Umowie, wraz z prawem do udzielania sublicencji, w tym na rzecz Ministra Edukacji i Nauki, na polach eksploatacji wskazanych w ust. 1.
 3. Licencją objęte jest m.in. wykorzystywanie Utworów w całości lub we fragmentach, w tym dokonywanie skrótów, a także zestawianie ich lub ich fragmentów, z innymi treściami lub materiałami – także wypowiedziami innych osób, w tym z obrazem lub dźwiękiem, dokonywanie ich zapisu słownego (tekstowego), tłumaczenie na języki obce oraz prawo do zezwalania na wykonywanie zależnych praw autorskich (zezwoleń na wykonywanie praw zależnych), na polach eksploatacji wskazanych w ust. 1.
 4. Licencja udzielona zostaje na czas oznaczony – 5 lat. Po upływie wyżej wskazanego okresu licencja jest kontynuowana, bez konieczności składania przez Wykonawcę dodatkowego oświadczenia w tym zakresie, jako licencja udzielona na czas nieoznaczony. Wykonawca uprawniony jest do wypowiedzenia umowy w zakresie udzielonej licencji z zachowaniem 10-letniego okresu wypowiedzenia, po upływie 5-letniego terminu wskazanego w zdaniu pierwszym, ze skutkiem na koniec roku kalendarzowego.
 5. Wykonawca będzie ponosić odpowiedzialność z tytułu ewentualnego naruszenia autorskich praw majątkowych, licencyjnych lub praw zależnych osób trzecich, do którego dojdzie w trakcie lub w



- wyniku wykonywania Umowy przez Instytut lub podmioty, przy pomocy których Instytut realizować będzie działania określone w Umowie.
6. Przeniesienie na Zamawiającego autorskich praw majątkowych do Utworów lub udzielenie licencji, o których mowa w niniejszym paragrafie, następuje z dniem przekazania Zamawiającemu Utworów.
 7. Przeniesienie autorskich praw majątkowych i udzielenie licencji następuje w ramach wynagrodzenia, o którym mowa w § 6 ust. 1.
 8. Przeniesienie na Zamawiającego własności nośników, na których Wykonawca przekazał utrwalone utwory następuje z chwilą przekazania Zamawiającemu tych nośników, w ramach wynagrodzenia, o którym mowa w § 6 ust. 1.
 9. Wykonawca zezwala na bezterminowe dokonywanie przez Zamawiającego opracowań i zmian utworów, a także do korzystania z tych opracowań i rozporządzania nimi na polach eksploatacji określonych w ust. 1. Wykonawca przenosi na Zamawiającego prawo do udzielania zgody na wykonywanie zależnego prawa autorskiego. Przeniesienie niniejszego prawa następuje w ramach wynagrodzenia za wykonanie przedmiotu zamówienia, o którym mowa w § 6 ust. 1.
 10. Wykonawca zobowiązuje się, że twórcy utworów będących przedmiotem niniejszego zamówienia nie będą wykonywać wobec Zamawiającego oraz Ministra Edukacji i Nauki osobistych praw autorskich. Wykonawca jest zobowiązany do zawarcia odpowiednich umów o przeniesienie autorskich praw majątkowych oraz praw do dokonywania opracowań Utworów (praw zależnych) ze wszystkimi osobami lub podmiotami, z którymi będzie współpracować przy realizacji zadania z zakresu zdrowia publicznego oraz które wnoszą wkład twórczy do Utworów powstałych przy realizacji przedmiotu zamówienia.
 11. Wykonawca zobowiązuje się, że wykonując przedmiot zamówienia nie naruszy praw majątkowych osób trzecich i przekaże Utwory Zamawiającemu w stanie wolnym od obciążeń prawami tych osób. Wykonawca jest odpowiedzialny względem Zamawiającego za wszelkie wady prawne przedmiotu zamówienia, w tym utworów, w szczególności za ewentualne roszczenia osób trzecich wynikające z naruszenia praw własności intelektualnej, w tym za nieprzestrzeganie przepisów ustawy. Wykonawca ponosi wszelką odpowiedzialność wobec osób trzecich, gdyby doszło do jakichkolwiek roszczeń z ww. tytułów w czasie realizacji przedmiotu zamówienia, jak i po jego ustaniu.
 12. Jeśli roszczenie osoby trzeciej związane z wadą prawną jakiegokolwiek elementu przedmiotu zamówienia zostanie zgłoszone (lub będzie istnieć prawdopodobieństwo jego zgłoszenia lub informacje o naruszeniu uzasadniać będą potrzebę podjęcia niezbędnych działań jeszcze przed podniesieniem roszczenia), Wykonawca na własny koszt niezwłocznie zmodyfikuje dotychczas dostarczone Zamawiającemu elementy przedmiotu zamówienia, w tym utwory lub wymieni je przy zachowaniu przynajmniej równoważnej jakości i funkcjonalności. W okolicznościach, o których mowa w zdaniu poprzednim, Wykonawca zapewni Zamawiającemu prawa do korzystania z tak zmodyfikowanych lub wymienionych elementów przedmiotu zamówienia zgodnie z zasadami opisanymi w Umowie i bez dodatkowego wynagrodzenia.
 13. Ponadto, w przypadku zgłoszenia przez osobę trzecią roszczenia związanego z wadą prawną jakiegokolwiek elementu przedmiotu zamówienia, Zamawiający poinformuje Wykonawcę o takich roszczeniach, a Wykonawca niezwłocznie podejmie niezbędne działania mające na celu zażegnanie sporu i poniesie wszelkie koszty z tym związane. W szczególności, w przypadku wytoczenia przeciwko Zamawiającemu lub innemu podmiotowi uprawnionemu na podstawie Umowy do korzystania z przedmiotu zamówienia, w tym utworów, powództwa z tytułu naruszenia praw osoby trzeciej, Wykonawca wstąpi do postępowania w charakterze strony pozwanej, a w razie braku takiej możliwości wystąpi z interwencją uboczną po stronie pozwanej.



14. Wszelkie postanowienia dotyczące praw autorskich mają zastosowanie również po odstąpieniu od Umowy w zakresie odebranej części przedmiotu zamówienia oraz po jej wygaśnięciu lub rozwiązaniu. Wszelkie materiały edukacyjne, informacyjne, promocyjne, reklamowe których opracowanie i upowszechnienie zostało sfinansowane w ramach niniejszego przedmiotu zamówienia, oraz działania zrealizowane w ramach Umowy, muszą zawierać w widocznym miejscu oraz informację, że jest to zadanie pn. „Przeprowadzenie badań naukowych z zakresu żywienia dzieci i młodzieży oraz opracowanie i wdrożenie programu edukacji żywieniowej uczniów klas I-VI szkół podstawowych. Akronim: Junior – Edu-Żywnienie (JEŻ), finansowane przez Ministra Edukacji i Nauki”.
- Logotyp Ministra i MEiN oraz innych znaków graficznych, przekazanych na wniosek Ministra zgodnie z Umową JEŻ oraz logo i nazwa Zamawiającego muszą być wykorzystywane zgodnie z Księgą Znaku, którą Zamawiający przekaże Wykonawcy w formie elektronicznej w ciągu 2 dni roboczych od dnia zawarcia Umowy. Jeżeli ze względów technicznych nie jest możliwe zamieszczenie wymienionego nadruku, Wszelkie materiały edukacyjne, informacyjne, promocyjne, reklamowe, których opracowanie i upowszechnienie zostało sfinansowane w ramach niniejszego zamówienia, oraz działania zrealizowane w ramach umowy, nie mogą zawierać logotypu Wykonawcy.
15. Wykonawca zezwala Zamawiającemu na przeniesienie na Skarb Państwa – Ministra Edukacji i Nauki (zwanego dalej „Ministrem”) całości autorskich praw majątkowych do powstałych Utworów uprawniających do nieograniczonego w czasie korzystania i rozporządzania utworami w kraju i zagranicą na wszystkich polach eksploatacji znanych w dniu zawarcia Umowy, a w szczególności obejmujących pola eksploatacji opisane w ust. 1.

§ 8. KARY UMOWNE

1. W przypadku nieterminowej realizacji przedmiotu zamówienia, Zamawiający ma prawo do naliczania kar umownych w wysokości 2% wartości wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 6 ust. 1 Umowy za każdy dzień kalendarzowy zwłoki w terminie realizacji przedmiotu zamówienia.
2. W przypadku odstąpienia od Umowy lub rozwiązania Umowy z winy Wykonawcy, Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 20% wartości wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 6 ust. 1 Umowy.
3. W przypadku nienależytego wykonania przedmiotu zamówienia, innego niż nieterminowa realizacji, o której mowa w ust.1, Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 5% wartości wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 6 ust. 1 Umowy za każdy stwierdzony przypadek nienależytego wykonania przedmiotu zamówienia.
4. Maksymalna wysokość kar umownych z tytułów określonych w ust. 1 i 3 nie może przekroczyć 60% wartości wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 6 ust. 1 Umowy.
5. W przypadku odstąpienia od Umowy, Zamawiający ma prawo naliczenia kar z tytułów określonych w ust. 1 i 3 do dnia złożenia oświadczenia o odstąpieniu od umowy. Wówczas łączna maksymalna wysokość kar umownych z tytułów określonych w ust. 1-3 nie może przekroczyć 80% wartości wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 6 ust. 1 Umowy.
6. Każde naliczenie kar umownych zostanie udokumentowane wystawieniem i przesłaniem do Wykonawcy przez Zamawiającego noty obciążeniowej zawierającej w treści kalkulację kwot naliczonych kar umownych. Zamawiający ma prawo potrącania kar umownych z wynagrodzenia Wykonawcy lub zabezpieczenia należytego wykonania Umowy bez potrzeby uzyskania zgody Wykonawcy. W przypadku braku takiej możliwości Zamawiający określi termin płatności w

wystawionej notcie obciążeniowej, liczony od daty jej otrzymania. Brak możliwości dokonania potrącenia z faktury lub zabezpieczenia należytego wykonania Umowy lub brak wpłaty za notę przez Wykonawcę, upoważnia Zamawiającego do wystawienia wezwania do zapłaty. Brak wpłaty w odpowiedzi na wezwanie do zapłaty spowoduje wszczęcie dochodzenia należności na drodze postępowania sądowego.

7. W przypadku gdy szkoda przewyższy wysokość kar umownych Zamawiającemu przysługuje prawo dochodzenia odszkodowania na zasadach ogólnych.

§ 9. ODPOWIEDZIALNOŚĆ

1. Wykonawca oświadcza, że przy wykonywaniu przedmiotu zamówienia będzie wykorzystywał jedynie materiały, dane i informacje, które są zgodne z obowiązującymi przepisami prawa, w szczególności nie naruszają dóbr osobistych osób trzecich, majątkowych lub osobistych praw autorskich, innych praw własności intelektualnej lub danych osobowych osób trzecich. Gdyby doszło do takiego naruszenia, wyłączną odpowiedzialność względem osób, których prawa zostały naruszone, ponosi Wykonawca.
2. Wykonawca zobowiązuje się do zaspokojenia na swój koszt roszczeń osób trzecich z tytułu naruszenia ich praw wskutek nieprawdziwości oświadczeń, o których mowa w ust. 1, a w razie zaspokojenia tych roszczeń przez Zamawiającego lub zasądzenia od Zamawiającego roszczeń – do bezzwłocznego zwrotu na wezwanie Zamawiającego całości pokrytych roszczeń oraz związanych z tym wydatków, w tym kosztów postępowania. Wykonawca zobowiązuje się nadto do przystąpienia na swój koszt do każdego postępowania toczącego się z udziałem Zamawiającego będącego konsekwencją realizacji niniejszej umowy.
3. Wykonawca zobowiązuje się do pozyskiwania wszelkich niezbędnych dokumentów w tym: pozwoleń, zgód, umów wynikających z realizacji niniejszej umowy. Zamawiający nie ponosi odpowiedzialności za niedopełnienie warunków formalnych przez Wykonawcę.

§ 10. ZMIANY UMOWY

1. Zmiana postanowień zawartej Umowy może nastąpić wyłącznie za zgodą obu Stron wyrażoną na piśmie pod rygorem nieważności takiej zmiany, z zastrzeżeniem zmian, o których mowa w § 3 ust. 2 Umowy.
2. Zamawiający zgodnie z art. 455 ust. 1 ustawy prawo zamówień publicznych przewiduje możliwość zmiany Umowy w sprawie udzielenia zamówienia publicznego w przypadku:
 - a) zmiany sposobu realizacji usługi, z zastrzeżeniem, że nie spowoduje ona zmiany cen oraz, że maksymalne wynagrodzenie Wykonawcy, o którym mowa w § 6 ust. 1 Umowy, nie ulegnie zmianie;
 - b) gdy nastąpi konieczność zmian w terminach realizacji zamówienia określonych w Umowie o udzielenie zamówienia publicznego, spowodowanych obiektywnymi czynnikami wynikającymi z potrzeb Zamawiającego lub czynnikami niezależnymi od Wykonawcy, w wyniku których zrealizowanie przedmiotu zamówienia nie będzie możliwe w określonym terminie, z zastrzeżeniem, że maksymalne wynagrodzenie Wykonawcy, o którym mowa w § 6 ust. 1 Umowy, nie ulegnie zwiększeniu a ww. przesunięcie terminu będzie ustalone proporcjonalnie do ww. potrzeb Zamawiającego lub czynnika niezależnego od Wykonawcy uniemożliwiających terminową realizację zamówienia. Ww. zmiany wymaga



- poinformowania drugiej Strony o ww. zmianie w formie pisemnej pod rygorem nieważności i wyrażenia zgody przez Zamawiającego na dokonanie tej zmiany;
- c) zmiany warunków i sposobu płatności wynagrodzenia bez możliwości zwiększenia maksymalnego wynagrodzenia Wykonawcy, o którym mowa w § 6 ust. 1 Umowy. Zmiana wymaga wystąpienia drugiej Strony o jej dokonaniu i podpisania aneksu do Umowy;
 - d) możliwości zastosowania nowszych i korzystniejszych dla Zamawiającego rozwiązań, niż te istniejące w chwili zawarcia Umowy, bez zmiany maksymalnego wynagrodzenia Wykonawcy, o którym mowa w § 6 ust. 1 Umowy. Jako korzystniejsze dla Zamawiającego należy traktować rozwiązania odpowiadające wymaganiom Zamawiającego w większym stopniu z punktu widzenia jakości, wydajności świadczonych usług. Zmiana wymaga przeprowadzenia procedury, o której mowa w ppkt. b);
 - e) w przypadku wystąpienia w trakcie realizacji Umowy wydarzeń noszących znamiona „siły wyższej” w rozumieniu postanowień § 16 umowy, powodujących niemożność wywiązania się z Umowy w jej obecnym brzmieniu, Strony Umowy niezwłocznie po ustaleniu przyczyn uniemożliwiających prawidłową realizację Umowy, protokolarnie ocenią skutki jakie dla wykonania Umowy miała siła wyższa i poprzez sporządzenie aneksu do Umowy zmienią treść Umowy w zakresie w jakim wystąpienie siły wyższej wpłynęło na obowiązki Wykonawcy i Zamawiającego wynikające z treści Umowy.
3. Dopuszczalne są również nieistotne zmiany postanowień Umowy w stosunku do treści oferty, na podstawie której wyłoniono Wykonawcę.

§ 11. SPORY

Ewentualne spory wynikłe na tle wykonywania niniejszej Umowy, których nie udałoby się rozstrzygnąć Stronom ugodowo, będzie rozstrzygał Sąd Powszechny właściwy miejscowo dla siedziby Zamawiającego.

§ 12. CESJA WIERZYTELNOŚCI

Wykonawca, pod rygorem nieważności, nie może dokonać cesji ani umowy przekazu wierzytelności wynikających z niniejszej Umowy bez pisemnej zgody Zamawiającego.

§ 13. ODSTĄPIENIE OD UMOWY

1. Zamawiającemu przysługuje prawo do odstąpienia od Umowy w terminie 30 dni od powzięcia wiadomości o zdarzeniu stanowiącym podstawę odstąpienia, w szczególności w sytuacji gdy:
 - a) zostanie zgłoszona likwidacja Wykonawcy,
 - b) zostanie wydany nakaz zajęcia majątku Wykonawcy,
 - c) Wykonawca bez uzasadnionych przyczyn nie rozpoczął wykonywania Umowy, w terminie 2 dni od dnia jej zawarcia,
 - d) Wykonawca opóźnia się w wykonaniu prac objętych umową tak dalece, że nie jest prawdopodobne, żeby zdołał je ukończyć w czasie umówionym – bez wyznaczania przez Zamawiającego dodatkowego terminu.



2. Odstąpienie od umowy następuje w formie pisemnej pod rygorem nieważności. Przed złożeniem oświadczenia o odstąpieniu od Umowy Zamawiający obowiązany jest poinformować pisemnie Wykonawcę o zaistnieniu okoliczności upoważniających do odstąpienia od Umowy.

§ 14. OCHRONA DANYCH OSOBOWYCH

1. Strony zobowiązują się przetwarzać dane osobowe - udostępnione na podstawie odpowiednich zgód lub innych podstaw prawnych - zgodnie z przepisami Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych, dalej: RODO) i innymi powszechnie obowiązującymi przepisami dotyczącymi ochrony danych osobowych, stosując przy tym środki techniczne i organizacyjne wskazane w art. 32 RODO, zapewniające właściwą ochronę danych osobowych oraz zapewniając dostęp do danych osobowych wyłącznie osobom upoważnionym.
2. W odniesieniu do danych osobowych **pracowników/współpracowników Wykonawcy odpowiedzialnych za realizację niniejszej Umowy**, Zamawiający informuje, iż zgodnie z RODO:
 - a) Administratorem danych osobowych pracowników/współpracowników Wykonawcy odpowiedzialnych za realizację przedmiotu zamówienia jest **Narodowy Instytut Zdrowia Publicznego PZH – Państwowy Instytut Badawczy z siedzibą przy ul. Chocimskiej 24, 00-791 Warszawa;**
 - b) Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych, z którym mogą się Państwo kontaktować w sprawach przetwarzania swoich danych osobowych za pośrednictwem poczty elektronicznej: iod@pzh.gov.pl;
 - c) Administrator przetwarza Państwa dane osobowe w zakresie: imienia i nazwiska, stanowiska służbowego, danych kontaktowych (numeru telefonu, adresu e-mail). Państwa dane zostały pozyskane w sposób inny niż od osoby, której dane dotyczą (tj. od Wykonawcy) oraz są przetwarzane w wyniku współpracy między Administratorem, a Wykonawcą;
 - d) Administrator będzie przetwarzał Państwa dane na podstawie art. 6 ust. 1 lit. b) c) w zw. z z ustawą z dnia 23 kwietnia 2004 r. Kodeks cywilny oraz f) RODO, tj. w celu realizacji Umowy pomiędzy Administratorem a Wykonawcą, w celach kontaktowych, ustalenia, zabezpieczenia i dochodzenia ewentualnych roszczeń;
 - e) Państwa dane osobowe mogą być udostępnione innym uprawnionym podmiotom, na podstawie przepisów prawa, a także innym podmiotom, z którymi Administrator zawarł umowę w związku z realizacją usług na rzecz Administratora (np. kancelarią prawną, dostawcą oprogramowania, zewnętrznym audytorem, zleceńbiorcóm świadczącym usługę z zakresu ochrony danych osobowych);
 - f) Administrator nie zamierza przekazywać Państwa danych osobowych do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej;
 - g) Mają Państwo prawo uzyskać kopię swoich danych osobowych;
 - h) Państwa dane osobowe będą przechowywane przez okres współpracy między Administratorem a Wykonawcą, a po jego zakończeniu przez okres przedawnienia roszczeń, wynikający z przepisów prawa;
 - i) Przysługuje Państwu prawo dostępu do treści danych, ich sprostowania lub ograniczenia przetwarzania, prawo do wniesienia sprzeciwu i usunięcia danych, a także prawo do wniesienia skargi do organu nadzorczego, tj. Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych;



- j) Podanie danych osobowych jest dobrowolne, jednakże niezbędne do realizacji celu ich przetwarzania;
 - k) Administrator nie podejmuje decyzji w sposób zautomatyzowany w oparciu o Państwa dane osobowe.
3. W odniesieniu do danych osobowych **osób wskazanych w komparycji Umowy reprezentujących Wykonawcę**, Zamawiający informuje, iż zgodnie z RODO:
- a) Administratorem danych osobowych **osób wskazanych w komparycji Umowy** jest **Narodowy Instytut Zdrowia Publicznego PZH – Państwowy Instytut Badawczy z siedzibą przy ul. Chocimskiej 24, 00-791 Warszawa;**
 - b) Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych, z którym można się kontaktować w sprawach przetwarzania danych osobowych za pośrednictwem poczty elektronicznej iod@pzh.gov.pl;
 - c) Administrator będzie przetwarzał dane na podstawie art. 6 ust. 1 lit. b) w zw. z Umową, zawartą z podmiotem, do którego reprezentowania jesteście Państwo uprawnieni oraz na podstawie art. 6 ust 1 lit. f) RODO, na podstawie prawnie uzasadnionego interesu Administratora, którym jest ustalenie, zabezpieczenie i dochodzenie ewentualnych roszczeń;
 - d) Dane osobowe mogą być udostępnione innym uprawnionym podmiotom, na podstawie przepisów prawa, a także innym podmiotom z którymi Administrator zawarł umowę w związku z realizacją usług na rzecz Administratora (np. kancelarią prawną, dostawcą oprogramowania, zewnętrznym audytorem, zleceniobiorcom świadczącym usługę z zakresu ochrony danych osobowych);
 - e) Administrator nie zamierza przekazywać danych osobowych do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej;
 - f) Przysługuje prawo uzyskać kopię swoich danych osobowych;
 - g) Dane osobowe będą przechowywane przez okres współpracy między Administratorem a Wykonawcą, a po jego zakończeniu przez okres przedawnienia roszczeń, wynikający z przepisów prawa;
 - h) Osobie, której dane dotyczą, przysługuje prawo dostępu do treści danych, ich sprostowania lub ograniczenia przetwarzania, prawo do usunięcia danych, a także prawo do wniesienia skargi do organu nadzorczego, tj. Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych;
 - i) Podanie danych osobowych jest dobrowolne, jednakże niezbędne do realizacji celu ich przetwarzania;
 - j) Administrator nie podejmuje decyzji w sposób zautomatyzowany w oparciu o podane dane osobowe.
4. Strony oświadczają, że wzajemnie wobec siebie wypełniły obowiązki informacyjne przewidziane w art. 13 lub art. 14 RODO, wobec każdej osoby wskazanej w komparycji Umowy oraz osób wskazanych do realizacji Umowy. Strony zobowiązują się, w przypadku zmiany powyższych osób, do wypełnienia obowiązków informacyjnych w trybie art. 13 lub 14 RODO najpóźniej wraz z przekazaniem drugiej Stronie Umowy danych osobowych tych osób. Właściwe klauzule informacyjne Zamawiającego, zostały wskazane w ust. 2 i 3 do niniejszego paragrafu.

§ 15. POUFNOŚĆ

1. Wykonawca zobowiązuje się do utrzymania w tajemnicy i nie przekazywania osobom trzecim, w okresie obowiązywania Umowy, po jej rozwiązaniu lub po jej wygaśnięciu:
 - a) informacji związanych z działalnością Zamawiającego oraz wykonywaniem Umowy;

- b) informacji lub danych uzyskanych w trakcie lub w związku z realizacją Umowy, bez względu na sposób i formę ich utrwalania lub przekazania, o ile informacje takie nie są powszechnie znane, bądź obowiązek ich ujawnienia nie wynika z obowiązujących przepisów, orzeczeń sądowych lub decyzji odpowiednich władz publicznych.
2. Strony ustalają, że wszelkie informacje uzyskane w związku z realizacją Umowy traktować będą jako poufne i żadna ze Stron nie będzie ich ujawniać osobom trzecim bez pisemnej zgody drugiej Strony Umowy oraz, że każda ze Stron będzie wykorzystywać je jedynie do realizacji zobowiązań wynikających z Umowy, chyba że są to informacje publicznie dostępne, a ich ujawnienie nie nastąpiło w wyniku naruszenia postanowień Umowy.
 3. Strona niezwłocznie poinformuje drugą Stronę o ujawnieniu informacji poufnej, podmiocie, któremu informacje zostały ujawnione oraz zakresie ujawnienia informacji. Wykonawca zobowiązuje się do przekazania Zamawiającemu kopii dokumentów związanych z ujawnieniem informacji.
 4. W razie naruszenia ust. 1 przez Wykonawcę, Zamawiający ma prawo żądania zapłaty kary umownej w wysokości do 50 % wartości wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 6 ust. 1 Umowy, za każdy przypadek naruszenia. Zapłata kary umownej nie wyklucza dochodzenia odszkodowania na zasadach ogólnych.
 5. Wszelkie materiały i dokumenty zawierające dane dotyczące prac, w tym dane osobowe, w których posiadanie Wykonawca wejdzie w związku z wykonywaniem przedmiotu zamówienia, są i pozostaną własnością Zamawiającego. Wykonawca zwróci je Zamawiającemu na pisemne żądanie nie później niż 7 dni po zakończeniu obowiązywania Umowy.
 6. Wszystkie dokumenty oraz ich kopie, które zostaną sporządzone przez Wykonawcę w związku z wykonywaniem Umowy, a także nośniki danych wykorzystane do sporządzenia dokumentów i ich kopii, zostaną przekazane Zamawiającemu nie później niż w dniu rozwiązania lub wygaśnięcia Umowy. Wykonawca może zatrzymać kopie takich dokumentów za pisemną zgodą Zamawiającego, przy czym nie dotyczy to dokumentów zawierających wiadomości stanowiące tajemnicę ustawowo chronioną.
 7. Wykonawcy nie wolno bez uprzedniej pisemnej zgody Zamawiającego, ujawnić treści Umowy ani jakiegokolwiek specyfikacji lub informacji dostarczonych przez Zamawiającego, lub na jego rzecz w związku z niniejszą Umową, jakiegokolwiek osobie trzeciej.
 8. W razie wątpliwości, czy określona informacja stanowi tajemnicę drugiej Strony, zainteresowany zobowiązany jest zwrócić się w formie pisemnej do drugiej Strony o wyjaśnienie takiej wątpliwości.
 9. Informacje poufne mogą być ujawniane na żądanie sądu, prokuratury, policji i innych organów w związku z ich uprawnieniami ustawowymi.

§ 16. SIŁA WYŻSZA

1. Strony mogą zwolnić się od odpowiedzialności z tytułu niewykonania lub nienależytego wykonania Umowy, w razie gdy to niewykonanie lub nienależyte wykonanie jest następstwem zdarzeń niezależnych od działań lub zaniechań którejkolwiek ze Stron, i których to zdarzeń Strony nie mogły przewidzieć, ani też nie mogły im zapobiec przy dołożeniu należytej staranności. Do zdarzeń siły wyższej zalicza się w szczególności wojny, rewolucje, pożary, powodzie, epidemie, embarga przewozowe, ogłoszone strajki generalne w odnośnych gałęziach przemysłu.
2. Strona może powołać się na działanie siły wyższej, pod warunkiem, że możliwie jak najszybciej po jej wystąpieniu, ale nie później niż w terminie 48 godzin powiadomi drugą Stronę o zaistniałym



zdarzeniu siły wyższej, wskazując równocześnie w jakim stopniu siła wyższa uniemożliwia prawidłowe wykonanie obowiązków umownych.

3. Jeśli wykonanie części lub całości jakiegokolwiek zobowiązania w ramach Umowy jest opóźnione z powodu Siły Wyższej o okres przekraczający jeden (1) miesiąc, Strony spotkają się i w dobrej wierze rozpatrzą celowość i warunki rozwiązania Umowy przez Zamawiającego.

§ 17. POSTANOWIENIA KOŃCOWE

1. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie przepisy Kodeksu Cywilnego oraz Ustawy o prawie autorskim i prawach pokrewnych.
2. Umowa została sporządzona w trzech jednobrzmiących egzemplarzach, dwa dla Zamawiającego i jeden dla Wykonawcy.
3. Integralną część Umowy stanowią następujące Załączniki:
 1. Oferta Wykonawcy
 2. Opis przedmiotu zamówienia;
 3. Protokół odbioru;
 4. Harmonogram (po podpisaniu umowy)

.....
Wykonawca

.....
Zamawiający



Załącznik nr 3 do Umowy

PROTOKÓŁ ODBIORU

z dnia2023 r.

Do Umowy nr z dnia2023 r.

w ramach zamówienia na zgodnie z umową nr MEiN/2022/DPI/97
Działanie 3b

Zamawiający odbiera prace w zakresie ~~Etapu~~/całości przedmiotu zamówienia bez uwag / z uwagami.

.....
.....
.....

Protokół podpisano w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach.

W imieniu Zamawiającego:

.....

W imieniu Wykonawcy:

.....